

■ **Descartes Systems (Switzerland) AG**, in Zürich, CH-020.3.002.132-8, Betrieb und Marketing eines offenen und neutralen elektronischen Datenverarbeitungs- und Kommunikationssystems, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 21.06.2004, S. 20, Publ. 2318674). Firma neu: **Descartes Systems (Switzerland) AG in Liquidation**. Uebersetzungen der Firma neu: **(Descartes Systems (Switzerland) SA en liquidation) (Descartes Systems (Switzerland) Ltd in liquidation)**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 07.01.2005 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmid, Christian, von Jenaz, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pagan, Scott, kanadischer Staatsangehöriger, in Cambridge (ON, CA), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nussey, Brandon, kanadischer Staatsangehöriger, in Waterloo (ON, CA), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Arpagaus, Reto, von Suraua und Zürich, in Uetikon am See, Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 4042 vom 08.02.2005  
(02701844 / CH-020.3.002.132-8)